

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Бородиной Дарьи Сергеевны «Функционирование английского языка в Скандинавии: дискурсивно-коммуникативный аспект», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка

Тема диссертационного исследования Д.С.Бородиной представляет значительный интерес для современной лингвистики, так как находится на пересечении нескольких дисциплин (лингвистики, диалектологии, социолингвистики, лингвокультурологии и контактной вариантологии) и вводит в научный оборот новые данные о взаимодействии национальных языков и английского языка (АЯ), выполняющего функцию универсального контактного языка. **Актуальным** является и изучение влияния межкультурной коммуникации на особенности формирования и функционирования национальных и территориальных вариантов транскультурного контактного языка.

Выбор темы исследования и его актуальность достаточно обоснованы, поскольку, несмотря на существование обширной научной литературы, связанной с вариантологическим направлением теории языковых контактов, вопросы разработки дискурсивно-коммуникативного аспекта функционирования новых вариантов глобального английского языка, их функционально-прагматического статуса и теоретико-методологических оснований не являлись темой самостоятельного исследования.

Главным достоинством диссертации является ее новаторский характер, который задается методикой исследования полицентричной природы контактного английского языка, проявляющейся в формировании различных национальных и региональных вариантов, составляющих социально-коммуникативную систему, приспособленную функционировать в новых социально-культурных условиях различных регионов. **Научная новизна**, вытекающая из четко сформулированных целей работы и самого ее

содержания, состоит во всестороннем анализе взаимодействия транснациональных и интранациональных факторов языковой ситуации, складывающейся в регионах близкородственных языков.

Принципиально новым, по нашему мнению, является именно комплексный подход к исследованию механизмов формирования и особенностей функционирования национально-английского билингвизма состоящий как в выявлении концептуальных оснований дифференциации универсального контактного языка межнациональной коммуникации, так и в разработке концептуальной модели, представляющей единый континуум функционирования транснационального английского языка в специфических культурно-языковых условиях одного региона.

Несомненной заслугой автора является разработка понятия варианта английского языка, используемого в скандинавском регионе в двойственном качестве инструмента межнациональной коммуникации и второго языка интранациональной коммуникации, а также выделение факторов структурно-семантической и фонетической вариативности социолингвистических переменных, характеризующих дискурсивно-коммуникативный аспект функционирования регионального варианта в Дании, Норвегии и Швеции.

Важным достоинством работы рецензент считает подробное освещение исторических и современных предпосылок высокого статуса АЯ в странах Скандинавии. Тем не менее, рецензент считает нужным возразить против утверждения автора о том, что обсуждаемые на стр. 8, 16, 27 автореферата факторы популярности английского языка являются специфическими для стран скандинавского региона. Популярность англо-американской медиапродукции, воздействие англоязычных средств индустрии развлечений и интернета; интенсивное преподавание английского языка на всех уровнях образования и др. широко распространены во многих странах Европы, поэтому это положение требует уточнения. Наше замечание является дискуссионным и не снижает общей высокой оценки диссертационного исследования.

Д.С.Бородина проделала тщательную работу по описанию проблематики социолингвистики, теории языковых контактов, вариантологии и ввела в фокус вариантологического исследования статуса новых разновидностей английского языка новейшие социолингвистические теории отечественных и зарубежных авторов.

В заключение следует отметить, что диссертационное исследование Д.С.Бородиной выполнено на высоком теоретическом уровне с привлечением обширного проанализированного материала и обладает несомненной теоретической значимостью, состоящей в комплексном подходе к исследованию развития новых региональных вариантов контактного английского языка во взаимодействии с концептосферой национально-английского билингвизма.

Диссертация представляет собой **ценный вклад** в теорию языковых контактов и межкультурной коммуникации и может служить базой для дальнейших исследований в данной области как на материале других контактных языков, так и в сравнительно-сопоставительном и типологическом аспектах различных регионов близкородственных языков. Как очевидно из анализа автореферата, диссертация отличается стройностью и логичностью композиции. Степень обоснованности научных положений и выводов работы не вызывает сомнений. Их достоверность подкрепляется использованием обширного эмпирического материала.

В целом, автореферат диссертационного исследования Бородиной Дарьи Сергеевны, «Функционирование английского языка в Скандинавии: дискурсивно-коммуникативный аспект», представленного на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка свидетельствует об оригинальности и завершенности научной квалификационной работы, которая соответствует паспорту научной специальности 10.02.19 – теория языка и отвечает требованиям пп. 9-14 "Положения о порядке присуждения ученых степеней, утвержденного Правительством Российской Федерации от 24 сентября 2013 г. № 842, а ее

автор, Бородина Дарья Сергеевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка.

Доктор филологических наук, профессор,
профессор кафедры лексикологии английского языка
Факультет английского языка



ФГБОУ ВО «Московский государственный лингвистический университет»

Голубкова Екатерина Евгеньевна

«03» апреля 2019г.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Московский государственный лингвистический университет»

Почтовый адрес:

г. Москва 119034, ул. Остоженка 38,

тел. 8 499 245 3121, email: katemg@yandex.ru

03.04.19

Личную подпись сотрудника ФГБОУ ВО «Московский государственный лингвистический университет» Голубковой Екатерины Евгеньевны удостоверяю

/ начальник отдела кадров



«03» «04» 2019г.



ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Бородиной Дарьи Сергеевны «Функционирование английского языка в Скандинавии: дискурсивно-коммуникативный аспект», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка

Тема диссертационного исследования Д.С.Бородиной представляет значительный интерес для современной лингвистики, так как находится на пересечении нескольких дисциплин (лингвистики, диалектологии, социолингвистики, лингвокультурологии и контактной вариантологии) и вводит в научный оборот новые данные о взаимодействии национальных языков и английского языка (АЯ), выполняющего функцию универсального контактного языка. **Актуальным** является и изучение влияния межкультурной коммуникации на особенности формирования и функционирования национальных и территориальных вариантов транскультурного контактного языка.

Выбор темы исследования и его актуальность достаточно обоснованы, поскольку, несмотря на существование обширной научной литературы, связанной с вариантологическим направлением теории языковых контактов, вопросы разработки дискурсивно-коммуникативного аспекта функционирования новых вариантов глобального английского языка, их функционально-прагматического статуса и теоретико-методологических оснований не являлись темой самостоятельного исследования.

Главным достоинством диссертации является ее новаторский характер, который задается методикой исследования полицентричной природы контактного английского языка, проявляющейся в формировании различных национальных и региональных вариантов, составляющих социально-коммуникативную систему, приспособленную функционировать в новых социально-культурных условиях различных регионов. **Научная новизна**, вытекающая из четко сформулированных целей работы и самого ее

содержания, состоит во всестороннем анализе взаимодействия транснациональных и интранациональных факторов языковой ситуации, складывающейся в регионах близкородственных языков.

Принципиально новым, по нашему мнению, является именно комплексный подход к исследованию механизмов формирования и особенностей функционирования национально-английского билингвизма — состоящий как в выявлении концептуальных оснований дифференциации универсального контактного языка межнациональной коммуникации, так и в разработке концептуальной модели, представляющей единый континуум функционирования транснационального английского языка в специфических культурно-языковых условиях одного региона.

Несомненной заслугой автора является разработка понятия варианта английского языка, используемого в скандинавском регионе в двойственном качестве инструмента межнациональной коммуникации и второго языка интранациональной коммуникации, а также выделение факторов структурно-семантической и фонетической вариативности социолингвистических переменных, характеризующих дискурсивно-коммуникативный аспект функционирования регионального варианта в Дании, Норвегии и Швеции.

Важным достоинством работы рецензент считает подробное освещение исторических и современных предпосылок высокого статуса АЯ в странах Скандинавии. Тем не менее, рецензент считает нужным возразить против утверждения автора о том, что обсуждаемые на стр. 8, 16, 27 автореферата факторы популярности английского языка являются специфическими для стран скандинавского региона. Популярность англо-американской медиапродукции, воздействие англоязычных средств индустрии развлечений и интернета; интенсивное преподавание английского языка на всех уровнях образования и др. широко распространены во многих странах Европы, поэтому это положение требует уточнения. Наше замечание является дискуссионным и не снижает общей высокой оценки диссертационного исследования.

Д.С.Бородина проделала тщательную работу по описанию проблематики социолингвистики, теории языковых контактов, вариантологии и ввела в фокус вариантологического исследования статуса новых разновидностей английского языка новейшие социолингвистические теории отечественных и зарубежных авторов.

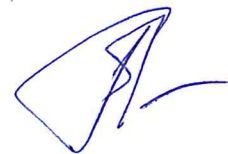
В заключение следует отметить, что диссертационное исследование Д.С.Бородиной выполнено на высоком теоретическом уровне с привлечением обширного проанализированного материала и обладает несомненной теоретической значимостью, состоящей в комплексном подходе к исследованию развития новых региональных вариантов контактного английского языка во взаимодействии с концептосферой национально-английского билингвизма.

Диссертация представляет собой **ценный вклад** в теорию языковых контактов и межкультурной коммуникации и может служить базой для дальнейших исследований в данной области как на материале других контактных языков, так и в сравнительно-сопоставительном и типологическом аспектах различных регионов близкородственных языков. Как очевидно из анализа автореферата, диссертация отличается стройностью и логичностью композиции. Степень обоснованности научных положений и выводов работы не вызывает сомнений. Их достоверность подкрепляется использованием обширного эмпирического материала.

В целом, автореферат диссертационного исследования Бородиной Дарьи Сергеевны, «Функционирование английского языка в Скандинавии: дискурсивно-коммуникативный аспект», представленного на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка свидетельствует об оригинальности и завершенности научной квалификационной работы, которая соответствует паспорту научной специальности 10.02.19 – теория языка и отвечает требованиям пп. 9-14 "Положения о порядке присуждения ученых степеней, утвержденного Правительством Российской Федерации от 24 сентября 2013 г. № 842, а ее

автор, Бородина Дарья Сергеевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка.

Доктор филологических наук, профессор,
профессор кафедры лексикологии английского языка
Факультет английского языка



ФГБОУ ВО «Московский государственный лингвистический университет»

Голубкова Екатерина Евгеньевна

«03» апреля 2019г.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Московский государственный лингвистический университет»

Почтовый адрес:

г. Москва 119034, ул. Остоженка 38,

тел. 8 499 245 3121, email: katemg@yandex.ru

03.04.19

Личную подпись сотрудника ФГБОУ ВО «Московский государственный лингвистический университет» Голубковой Екатерины Евгеньевны удостоверяю:



начальник отдела кадров

Супруненко О.А.

и 03.04.2019 г.